

**ELŐFIZETÉSI DIJ:**  
Házhoz hordva havonta  
1 korona.  
Egyes szám ára  
6 fillér.

# TEMESVÁRI SZÍNHÁZ

Felolvasó — OSZTIE ANDOR  
szerkesztő:  
KIADÓTULAJDONOS:  
**CSENDES LIPOT**  
papirkereskedés - könyvnyomda  
**TEMESVÁR-BÉLVÁROS**  
Zápolya-utca 5.

SZÖVEGES ÉS KÉPES SZÍNHÁZI NAPILAP.  
A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZÍNHÁZ HIVATALOS SZÍNHÁZJA.

## Marschall Jakab

kelme-, festő- és vegytisztító-intézet

Temesvár,

Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.

a Fő-tér közelében (saját ház).

C  
Z  
I  
P  
Ö



U  
J  
D  
O  
N  
S  
Á  
G  
O  
K

Báli ingek  
„ harisnyák  
„ keztykű  
legyezők  
diszfésűk  
fejkötők

### Schönberger Miksa Fiai

BELVÁROS, TEMESVÁR JÓZSEFVÁROS,  
Hunyadi-utca 9. Hunyadi-ut 9.  
Telefon 604. Telefon 885.

Kérem megtekinteni

## alkalmi

ujdonságaimat

egyben felhívom a m. t. hölgyközönség  
figyelmét valódi Párisi keztyűimre

### Guttman Henrik

uri-divat-, fehérnemű- és kalap-üzlete  
Temesvár-Bélváros, Jenő herceg-utca.

## Gombás Gyula

Horgony kávéháza, Temesvár-Józsefváros

Naponta

### Nikolits Pepi

híres szólista zenekara  
hangversenyez.

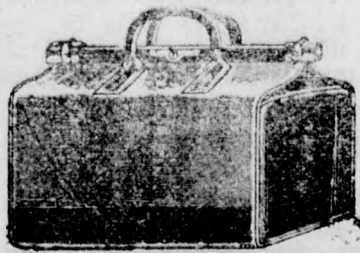
Színház után legalkalmasabb találkozó hely.

Legjobb kávéházi italok. — Hideg buffet.  
Legjobb borok. — Pilseni és Hagenmacher sör.

Pontos kiszolgálás

Bőr- és különlegességek!

Női kézi-táskák, övek, látsötáskák manicur-  
készletek, erszények, szivartárczák, utazáshoz  
való bőröndök, táskák és vadászcsikkek dus  
választékban és legolcsóbban kaphatók



### Mann Emil

hőröndösnél  
Temesvár-Bélv., Jenő herceg-tér a Frits-czukráda  
mellett.

Javítások és megrendelések szakértelem-  
mel, olcsón végeztetnek. Telefon 405.

## A „Tatárjárás“ szövege.

Temesvár, április 16.

I. felvonás.

Riza báróné házassága révén előkelő  
kastély urnőjévé lett. A férjétől, akihez kény-  
szerítették, időközben megszabadult. Dobogó  
szívvel értesül arról, hogy a hadgyakorlatok  
alkalmából a vidékre érkező huszárság közt  
van egykori imádója: Lörenthey főhadnagy,  
akihez ő is szíve egész melegével vonzó-  
dott. A vidék hölgyei, valamint a városból  
érkezett vendégek nagyban készülnek a  
tisztek fogadására. Meg is jönnek a tisztek,  
de Lörenthey nem tart velük. Megdöbbenve  
tudta meg a főhadnagy, hogy őt éppen az  
elő a kastély elé vezényli a szolgálat, amely



Peterdy Etelka.

egykor az övéi volt és amelynek urnőjét is  
már-már a magáénak hitte. De a kastély is,  
az asszony is szerencsésebb vetélytársa  
vitte el. Nem vigasztalja meg Treszka, Lo-  
honyai tábornok leánya sem, aki szerelmé-  
vel valósággal üldözi, ami a kis Mogyorósy  
önkéntest ejti kétségbe. Amikor Riza asszony  
beszólítja a főhadnagyot a kastélyba, ő  
visszautasítja a meghívást. Inkább künn  
marad a csillagos ég alatt. Visszautasítja az  
ételt-italt is, amit a ház urnője kiküld és  
csak Benczének, egykori szolgájának szegé-  
nyes vacsoráját fogadja el. Hogy egészen  
magára maradhasson, elvállalja a szolgálá-  
tot Wallerstein tartalékos hadnagy helyett,  
aki örömmel ragadja meg az alkalmat, hogy  
ő is besietessen a többi tiszt után a  
bárónéhoz.

II. felvonás.

Nagyban mulatnak a kastélyban. Dalol-  
nak, isznak, tánczolnak és a tisztek egészen  
megfeledkeznek arról, hogy közeledik a  
hadgyakorlatbeli ellenség. Hasztalan jönnek  
egymásután a jelentést tevő katonák, egy-  
szerűen kitanácsolják őket. Végre maga  
Lörenthey lép be, hogy a tiszteket kiszó-  
ltsa. A tisztek el is sietnek a felhangzó  
kürtjelekre, de Lörenthey ottfogja Riza.

Pénzt városi bérházakra és birtokokra a legolcsóbb és legkedvezőbb feltételek  
mellett, 10—65 évi időtartamra, tőke-kamat törlesztéses (annuitásos) részletekre  
kieszköztél:

Bérházak- és Birtokok eladását és birtok-berleteket a leggyorsabban közvetít:  
kir. törv. sz. bejegyz. bank-bizományi és kereskedelmi irodája  
**Szontágh Aladár, Temesvár-Bélváros, Zápolya- és Úriselini-utca sarkán.**  
Telefon 714 !! Előleges költség nincs !! Alapított 1895. évben

Nem bir menekülni és hogy Riza ne győz-  
hessen felette, kijelenti Treszkanak, hogy  
csak őt szereti és feleségül is kéri. Riza  
most már maga kéri Lörenthey, hogy  
siessen a csapatjához, de a szerelemfáltés,  
a megalázás emléke egészen hatalmába ejti  
Lörenthey. Iszik, tánczol ő is és csak akkor  
eszmél, amikor már késő, amikor be kell  
látania, hogy kötelességét megszegte, hogy  
nem fogják a posztján találni, hogy tiszt  
bojtja veszedelemben van. Hétszínbeesett ha-  
raggal dobja Riza lábai elé a kardját. A bajt  
növeli, hogy Lohonyay tábornok egyszerre  
ott terem a kastélyban.

III. felvonás.

Lohonyai, aki alapjában véve arany-  
szívü ember, a féltékeny Mogyoróssytól  
megtudja, hogy Lörenthey megkérte a  
Treszka kezét. Szívesen fogadná vejéül a  
derék katonát és azért elsimitja a történte-  
ket. Amikor Lörenthey beadja a lemondá-  
sát, hallani sem akar róla. Az összesereglett  
vendégek előtt közhírré akarja tenni Treszka  
és Lörenthey eljegyzését, de a leánya ha-  
marosan felismeri a helyzetet és kijelenti,  
hogy ő bizony kikoszorúzza Lörenthey. A  
tatárjárás, vagyis a hadgyakorlat így végző-  
dik a Lörenthey és a Riza boldogságával.

## Felvonás közben.

Temesvár, április 16.

### Aforizmák a rendezésről.

Lindau Pál, a híres német író, dra-  
maturg, rendező és igazgató, érdekes böl-  
csességeket gyűjtött össze a színpadi rendezés-  
ről. Néhányat belőlük itt közlünk.

A párhuzamos vonalak általában kerü-  
lendők a színpadon. Kardokat, lándzsákat  
és alabárdokat sohasem szabad párhuzamosan  
tartani: úgy mint például a modern  
katonaság viseli a fegyvert. Az antik-sisak  
mélyen a szemre huzandó. A sisak rostélyát  
csak a tenoristák szokták a nyakra  
fektetni.

Az előadásnak mindig előnyére válik,  
ha a színész valamely a színpadon levő  
butoradarabbal külön játékot végez. Ez fo-  
kozza a hatást.

Ha a színpadon különféle lépcsők, dom-  
bok és egyéb kimagasló részek vannak, a  
színész igyekezzék ritmikus lépéseket tenni.  
Két lábbal egyszerre sohasem szabad egy  
lépcsőfokon állni.

## Grammophonok

25 koronától feljebb, leg-  
jobb minőségben kaphatók!  
Nagy választék két oldalon bejárított:  
Grammophon, Zonohon, Lyrophon és Odeon  
lemezekben.

Havonként új felvételek!  
Régi használt lemezek kicseréltetnek.  
Kedvezményes fizetési feltételek mellett (kis részletekben  
is) eredeti gyári áron adtnak.

### Kecskeméti Sándor

lészerezés, műszerész- gal  
vanizáló, nikkelező, elektro-  
technikai telepe.  
Temesvár-Bélv., Agrár-palota



**KRAYER JÓZSEF**  
drogueria-, illatszer-  
és  
festék - kereskedés  
A „KIGYÓHOZ“  
Temesvár - Belváros,  
Hunyadi-utca.  
TELEFON-SZÁM: 171.

Kötények, alszoknyák  
férfi- és női-trikók  
harisnyák és  
zsebkendők

**STACHLER ADAM**  
Női- és férfi-divat áruház  
Temesvár-Józsefváros, Külli-tér 3. Sz. Telefon 750.

Ingek,  
gallérok,  
kézelők és nyak-  
kendők legnagyobb  
választékban.

Divatáruház  
**WEISZ SÁNDOR**  
Gyárváros, Andrassy-ut

ajánlja gazdagon felszerelt áruraktárát, színház  
cikkekben, valamint ruhakelmék, selymek, vá-  
szonárak, függönyök, szőnyegek stb. a egjutá-  
nyosabb kiszolgálás mellett.

Külön osztály női-konfekció és kelengye részére

A statiszták ügyeljenek arra, hogyha észreveszik, hogy más is úgy áll, mint ők, azonnal változtassák meg az eddigi állásukat. Nem árt, ha a statiszták az összes színészek szerepeit ismerik. Így legalább beugorhatnak, ha egyik vagy másik színész hirtelen meghalna.

### Vidéki színpadok.

A kolozsvári színházban igen nagy sikerrel mutatták be szombaton este „A tanítónő“-t. Berlányi Vauda játszotta a czimszerepet. Ugyanez estén Miskolczon hasonló nagy sikerrel került bemutatásra Bródy Sándor életképe.

A nagyváradai színházban tegnap több estére terjedő vendégszereplést kezdett Gyöngyi Izsó a leányával, Gyöngyi Jolánnal. Első estén a „Nap és hold“ című operettben léptek fel.

A nagyikindai magyar színészet ügye nagyon rosszul állhat. Az odaváló magyar színügyi bizottság ülésén az egyik bizottsági tag azt a kérdést vetette föl, nem volna-e jobb, ha egy esztendeig nem jönne magyar színtársulat a városba, mert a kilátások sivarak, a bérlők száma megcsappant, a nem bérlő színházlátogató közönség pedig rendszerint oly kicsiny, hogy a színház-direktor napiköltségeit sem fődözi.

### HIREK.

Temesvár, április 16.

— **Tatárjárás.** Ma este negyedszer kerül színre Bakóyi Károly és Kálmán Imre daljátéka, mely eddig már három telt házat vonzott. A darab nálunk sem tévesztette el hatását, mert vannak nagyon sok jó tulajdonságai, például pompás, színes, kitünően megkonstruált első felvonása, igen jó, pattogó versei, kedves, gyönyörűen hangszerelt muzsikája és sok más, a sikert szolgáló dolga. Amellett Fóti, Albert Erzs, Falussy, Virágh, Tábori és a többi szereplő mind játék- és énektudásuk legja-

Hová menjünk színház után!!

**Grand Kaffee Szarvas**  
Gyárváros, Kossuth-tér.

vát szolgáltatják, amiért nem is marad el a megérdemelt tapsjutalom.

— **A „Nagyhét“ műsora.** Holnap és holnapután szünetel a színház. Vasárnap délután „A postás fiu és huga“, este „A sárga csikó“ és hétfőn délután „Fatinicza“, este pedig „A varázskeringő“ című operette kerül színre.



Tábori Emi

— **Krecsányiék a Budai Színkörben.** Krecsányi színtársulata e hó 27-én fejezi be héthónapos téli szezóját Temesvárott. Mindjárt előadás után az egész társulat különvonattal nyári állomására, Budára megy, ahol az előadásokat e hó 30-án kezdi meg a „Fatinicza“ cz. operettével.

### Színpadi forgácsok.

Egy megbukott komponista hangulata hasonlít az olyan czilinderhez, amelyre ráültek.

Egy szubrett vallomásaiból:

— Bennünket színésznőket sohasem lehet meglepni egy szerelmi valamással, — mindig el vagyunk rá készülve.

Egy zenekritikus ötleteiből:

— Nem tudok edesebb zenét férfifül számára, mint egy női szív dobogását.

Az áldozat nagyságát az érti meg aki hozza.

Minden este színház után a Hübner Martin-féle kitűnő cigányzenekar hangversenyez.

Pontos kiszolgálásról, kitűnő italokról gondoskodik

PREISZ, kávé

Első Temesvári  
**Oszlop-hirdetési**  
vállalat  
**CSENDES LIPÓT**  
Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

**EGY MILLIO KORONA**  
megszerezhető a

Temesvári Kereskedelmi-Részvt. váltóüzletében  
havi 6 koronás részletre

vásárolt

Konvertált sorsjegy révén.

**Huzás április 25-én.**

**Főnyeremény EGY MILLIO korona**

ÉVENTE 6 HUZÁS

december	27-én	főnyeremény	1,000,000 korona
február	25 "	"	200,000 "
április	25 "	"	300,000 "
június	25 "	"	100,000 "
augusztus	25 "	"	500,000 "
október	25 "	"	100,000 "

évi összyeremény: 2,642,500 korona.

A konvertált sorsjegy a világ legjobb sorsjegye az összes közpénztáraknál óvadékképes.

**Minden sorsjegy okvetlenül nyer**  
vesztesség kizárva.

Kapható igen jutányos havi 6 koronás részletre; készpénzt; vagy letétre napi árfolya non darabonként 25 korona előleg ellenében.

**Temesvári Keresk. Részvénytársaság**  
Váltóüzlete.  
Belváros, Jenőherczeg-tér 3/a.

### A legújabb amerikai pótfogazat.

Műfogak és fogsorok, melyek évek hosszú során át kausuklemezzei készítették, újabb időben azon jelentékeny javuláson mentek keresztül, hogy jelenleg sok esetben a szápadlás-lemez használatát teljesen mellőzhető. — Az új pótfogazat mindenek előtt abban tűnik fel mint különlegesség, hogy a rágás szintűgy lehetséges, mint a természetes fogakkal, a szápadlás szabadon marad mi által ugy az izlés mint a beszélés semmi tekintetben nincsen gátolva.

Ezen új módja a fogazat pótlásának a legnagyobb gondossággal, a legszilárdabban és legolcsóbb árak mellett készítettik

**MEHR ÁRMIN**

fogtechnikai műtermében

Temesvár-Józsefváros, Hunyadi-ut 18.

KÖZPONTI DIVATÁRUHÁZ

**WINTERNITZ TESTVÉREK**

Czégtulajdonos: WINTERNITZ MANÓ

TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS.

Városi telefon: 734. Megyei telefon: 734

Rendkívüli olcsó szabott árak:

Diszes flanel pongyolák minden szín	frt. 3.50	Remek választékban bársony flanel-bluzok	frt. 1.50-tól
" barchet "	frt. 2.50	Legújabb Skót Tennis bluz	frt. .65
" Tennis-flanel "	frt. 2.—	Női házi ruhák barchetből	frt. 2.50
" szövet-pongyola legújabb fazon szerint	frt. 4.75	Reform gyermek-kötény 1—12 sz.-ig	frt. .25
Gyermek szövetruhák 4—12 szám	frt. 2.—től	Színes karton női kötény	frt. .35
Jó színtartó barchet kis ruhák	frt. .60-tól	Női boák minden színben	frt. 1.50-től
		Legdivatosabb bársony övek	frt. .60-tól

Remek választék a legfinomabb és legizlésebb selyem-bluzokban, valamint selyem alsóknban.

Óriási választék női felső őszi kabátokban, remek újdonságok női-boákban, övekben stb. stb.

A Vasutasok Szövetségnek szállítója.

**MIELŐTT** vásárol, tekintse meg a nagy butorraktárt

**KRAUSZ ÁRMIN-nál,**  
 Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 6  
 és csodálni fogja a kitűnő minőséget és az olcsó árakat.  
 Csakis szabott árak mellett.

**RUSCHIL REZSÓ**

Csemege-, bor- és fűszerkereskedés.  
 Színházi bonbonok és chocolatek

Temesvár-Belváros  
 Telefonszám 165.

**Vizgyógyintézet**  
 bejáró felnőttek és gyermekek számára.  
 Temesvárott a gyermekpoliklinikában (Scudier-liget, villamos-vasut megállóhelye). Telefon 363.

Gyógyeszközök: A modern vizgyógyászati összes eljárásai. Továbbá: izzasztó, gőz- és forró légszekrény, villamos fénytűző, forrólevegő kezelés, szénsavas ürdők (nauheimi eljárás szívbetegségeknél), só-, kén-, lúp- és moorfürdők, villamos kádfürdő, massage, gyógytorna (svédgymnastika). **Gyógyjavaslatok:** A felsorolt gyógyeszközök megfelelő alkalmazásával kedvező győgyeredmény érhető el különféle ideg- és gerinczagy bántalmaknál (idegesség, ideggyengeség, hysteria, idegzsák, hűdések és bénulások, ideges szívdobogás, főfájás, álmatlanság, szédülés, Vitus-tánc. — Basedow-kor stb.), idült belső betegségek nagy számánál, főleg a gyomor és belek renyheműködésénél, aranyeres bántalmaknál, túlságosan lesoványodott és nagyon elhízott egyéneknél, cukorbetegségnél, vérszegénységnél, sápkórúknál, vértóvulás, idült női betegségeknel, izzadmányoknál, csuszos és köszvényes bántalmaknál stb.

A vizgyógyászati eljárások bármely helyben vagy vidéki orvos rendelőjére fogantatottak.  
 Árak díjazás szerint mérsékeltek.  
 A befolyó jövedelem jótékonycélra, a gyermekpoliklinika tartására fordítanak.  
 Szegényorsu gyermekek, külön időben nyernek gyógykezelést.

**KARDOS GYULA**  
 kocsigyártó  
 TEMESVÁR-GYÁRVÁROS  
 Háromkirály-utca 14, (saját ház.)  
 Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-, bogárn-, nyerges-, fényező-munkák és mindenemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

**Itt az alkalom**  
 Fonográf K 7— Fonográf-henger K 1-30  
 Gramafon K 20— feljebb. Gramafon-Lemez két oldalas K 250 és 500.  
 Singer varrógép 10 évi jótállás K 60. -  
 Gyermek varrógép K 4— feljebb.

Megérkeztek a legújabb felvételek Gramafon-és Fonográf-lemezekben. — Kapható csak:  
**Frisch László**  
 Temesvár-Belváros, Jenő herceg és Lonovits-u. sarkán.

**Maison Grosz szabócézég**  
 Jenő herceg-utca 7. sz.  
 (az Első Magy. Általános Bizt. Társ palotájába).  
 Különlegességei angol-urruhákban, a lelegegánsabb estély-öltözetekben, divatos átmeneti, őszi és téli kabátokban mérték szerint készíttetnek. Raktáron a lelegegánsabb és legújabb angol szövetek.

Megrendelői el vannak ragadtatva

**SZENETRA JÓZSEF**  
 fényképészeti műintézetében  
 TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS, HUNYADI-UT 9. SZ.

készített képeinek remek kivételében.

Speciálista gyermek-felvételekben.



Albert Erzsébet

**MUSOR.**

Péntek és Szombat: Szünet.  
 Vasárnap d. u.: „A postásüti és huga“  
 este: „A sárgacskó“ (páratlan).  
 Hétfő d. u.: „Fatinicza“  
 este: „A varázskeringő“ (páros).

**LANGER LIPÓT**  
 kárpitos és díszítő  
 TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS  
 Bonnáz-utca, Józsefvárosi Takarékpénztárral szemben.  
 Legújabb kárpitosmunkák díszes kivitelben állandóan kiállítva a Scudier pavillonban. Modern díszítések és izléses szobabutorzatok olcsó kivitelben  
 Telefon 699

**PÁSZTOR MÁRTON**  
 óras- és ékszerész  
 Temesvár-Józsefv., Kossuth Lajos-utca 5  
 Nagy választék arany- és ezüst-órákban.  
 Zseb-, fali- és inga-órák, ébresztők. Arany- és ezüst ékszerekben.  
 Arany- és ezüst törmelékek a legmagasabb árban vétetnek.  
 Javítások olcsó áron eszközöltetnek.

A legszebb és legolcsóbb nyomtatványok kaphatók

**CSENDES LIPÓT**  
 papírkereskedés, könyvnyomda és könyvkötészetében  
 Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

Városi telefon 653.

Temesvár-Gyárvaros legnagyobb és legolcsóbb női-divat-, selyem- és konfekció áruháza

**Csendes és Fischer**  
 Temesvár - Gyárvaros  
 Kossuth-tér, Szerb templom épület.

„A tűzoltóhoz“  
 A magyar királyi állami tisztviselők szállítója.  
 A Vasutas Szövetségnek szállítója.

Megyei telefon 653.

PUMMER-FÉLE  
**Pilseni-Sörarsarnok**  
 és az ujonnan épült disz-télikert  
 színházi előadás után a legjobban ajánlható, miután ott friss étel és italról mindég gondoskodva van.

**Temesvár-Józsefvárosi Takarékpénztár**  
 Alapítási év 1880.

**Az intézet üzletköre:**

- Kamatkozó betétek**  
 elfogadása takaré- könyvecskékre és folyó számlára.
- Előlegek:**  
 állampapírokra, záloglevelek, sorsjegyek és részvényekre tetszés szerinti törlesztés mellett.
- Értékpapírok**  
 vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Bel- és külföldi váltók**  
 előnyös feltételek mellett leszámítatnak.
- Jelzálog készpénz kölcsönök**  
 földbirtokra és házakra.
- Személyi hitelek** előjegyzés mellett
- Értékpénzek és külföldi pénznemek** vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Kihuzott sorsjegyek**  
 és egyéb kisorsolt értékpapírok legolcsóbb leszámolása.
- Előlegek árukra**  
 mérsékelt kamat mellett.
- Zálog-osztály:**  
 arany-, ezüst- és ékszereműekre.
- Szelvények**  
 díjmentes beváltása és sorsolások költségmentes revíziója.

**DÉLVIDÉKI OLAJIPAR**  
 TELEFON-SZÁM: 360. KRAUSZ ÉS PÉTER Sürg.-czim: „NIMRA“  
 TEMESVÁR-GYÁRVÁROS, BUZIÁSI-UT 19.

Vacuum Virum erögépe aj Motorolaj Furóolaj Tovote zsiradék Hernyóeny

Vacuum Virum 600 W hengerolaj Dinamóolaj Bórszir Pataszir antiszept. Vaselin Kocsikenőcs

Gyárt és szállit csakis abszolút kifogástalan jó árut szigoruan pontos kiszolgálás mellett a legjutányosabb árban.

Temesvár elismert legolcsóbb bevásárlási forrása

## BILLITZ GYULA

ÁRUHÁZA

Temesvár-Belváros, Merczi-utca 6.

ahol mérsékelt árak mellett kaphatók Hegedűs és Pipper Franz-féle üzletről származó árut. Mei. asszonyi kelengyék 25 forinttól feljebb. Férfi-, női-trikók, belini, himalája és plüss, gyermek-ruhácskák, főkötők, sapkák stb. — Férfi- és női divatárak nagyon mérsékelt árak mellett.

Alkalmi és estély-czipő különleges-ségek

Elsőrangú czipő-áruház:

## Weinberger János

Temesvár-Belváros, Hunyadi-utca 10.

Egyedüli raktár „Chasalla“ rendszerű egészségügyi czipőkben. TELEFON-SZÁM: 257.

Saját műhely új munkáknak!

Ékszer-, arany-, ezüstárúkból, valamint zsebórákban legnagyobb választék található

## RIEGER E. ÉS F.

(tulajdonos Rieger Lajos) ékszerészek

TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCZA 4. VÁROSI ÉS MEGYEI TELEFON-SZÁM

TELEFON: 654

## ENGEL MÓR

ékszerész és órás

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS, Andrásy-ut 24

A világhírű Omega és Zenith precízió zsebórák nagy raktára.

NAGY RAKTÁR

valódi arany-, ezüst-áru, briliáns-ékszerek, kitűnő zseb- és fali-órákban, Ujdonságok menyasszonyi- és nászajándékokban legolcsóbb szabott árak mellett. Elsőrangú valódi ezüst és chinaezüst áruk gyári raktára. Javítások, valamint új munkák saját műhelyemben gyorsan és olcsón készíttetnek.

VÁROSI TELEFON 567. MEGYEI TELEFON 567.

Kötényujdonság!

Női és gyermek kötények legdusabb választékban és legújabb mintákban

## RUSCHIL ÉS LENNER

vászon- és fehérenmű-kereskedés

TEMESVÁR-BELVÁROS HUNYADI-UTCZA 5. SZÁM

Folyó szám 196. Csütörtök, 1908. évi április hó 16-án. Évadbérlet. 192-ik (páros) szám

# T a t á r j á r á s.

Operette 3 felvonásban. Szövegét írta: Bakonyi Károly. Zenéjét Gábor Andor verseire szerzette: Kálmán Imre. Vezényli: Orbán. Első felvonás: „Jönnek a huszárok!” Történik: az országuton Riza kastélya előtt, egy nyári délután. — Második felvonás: „Oh holdas este, miért vagy szívem veszte?” Történik: még aznap éjjel Riza kastélyában. — Harm. felvonás: „Rapport” Történik: másnap.

### S Z E M E L Y E K:

Riza báróné	Fóti Frida	Virág Dani, strázsamester	Kövesdy Jenő
Eleménné,	Kiss Mariska	Turi Marczi, szakaszvezető	Herold Ede
Lohonyai Treszka, } barátnői	Peterdy Etelka	Suták közhusár	Abay Gyula
Kardos Idike,	K-Maár Róza	Lohonyai báró, altábornagy	Tábori Emil
Imrédy, huszárkapitány	Zátony Kálmán	Treszka, leánya	Peterdy Etelka
Lőrentey, főhadnagy	Falussy István	Gerő, intéző	Kövesdy Lajos
Elekes, hadnagy	Szőke Sándor	Kempelen Dani, } bakák	Róna Valér
Puskás, főhadnagy	Boglár József	Balog Jancsi,	Keleti Márton
Dömötör, hadnagy	Fekete Árpád	Bencze, béresgazda	Kiss Mihály
Poroszlai, tiszthelyettes	Lukács Lipót	Biró	Havass Imre
Mogyorókereki, homokréti, felső és alsó		Gajdáné	Melczter Julia
kisbükkösi mogyorósi Mogyoróssy György		Könyök Böske,	Kelemen Erzsé
huszáronkéntes	Albert Böske	Lajtós Manczi,	U.-Kaposy Irén
Wallerstein, tartalékos bakahadnagy	Virágh Ferencz	Antal Juczi,	Abay Gyuláné
Szegfű Bandi, pesti uracs	Vajda Alfréd		

Helyárak opera és operette előadásokra: Földszinti és elsőemeleti páholy 12 korona, másodemeleti páholy 8 korona elsőrendű zártzék az első négy sorban 2 korona 40 fillér, másodrendű zártzék a többi sorban 2 korona, harmadikrendű zártzék az első két sorban 1 korona, másodemeleti zöllyeszék az első két sorban 2 korona, másodemeleti zöllyeszék a többi sorban 1 korona 60 fillér, karzati zártzék 1 korona, földszinti álló 1 korona, földszinti katona- és gyermekjegy 60 fillér, karzati álló 40 fillér.

Jegyek válthatók: d. e. 9-12, d. u. 3-5 óra közt a nappali, továbbá esti 7 órától kezdve az előadás végeig a színházi pénztárnál.

Kezdeté 7<sup>1/2</sup>, vége 10 órakor.

## Ujdonságok!

TELEFON 188.

A világhírű

### „Omega“-órák

nagy raktára.

Női-divat-, confection-, vászon- és selyem árukban.

Legjutányosabban csakis

## DRACHSLER VILMOS

ÉKSZERÉSZ-nél

Temesvár-Belváros, Merczy- és Jenő herceg-u. sarkán. Saját ékszerkészítő- és javító-műhely. TELEFON: 799

## MEWORACH L.

czégnél

### Temesvár - Gyárvaros.

Ékszer-, arany- és ezüstárú, műipari cikkek, teljes evő - készletek ezüstben, berndorfii és Christoffle-féle gyártmányokban

Különlegességek sport-, szörme- és bőrárúkból.

A magy. kir. államvasuti tisztviselőik szállítója.

## GONDA ADOLF

férfi-, fiu- és gyermekruhák-áruház

### Temesvár-Belváros,

Hunyadi-utca 7. szám.

Külön osztály gyermekruhák részére és gyapjuszövetek

mérték utáni rendelésre.

Látszerészeti, orthopédiai, telefon és villancsengő, írógép, gramofon és fonográf stb. javítása. Evő-eszközök helyreállítása és új pengékkel való ellátása, összes acél-árak köszörülése és nikkelezése eszközöltetik

## Koch Károly-nál

köszörülő, nikkelező és javító műhelyében,

### TEMESVÁR-BELVÁROS.

Nyomatott Csendes Lipót könyvnyomdai műintézetében Temesvár-Belváros, Zápolya-utca 5.